

Sábado, 20 de Mayo de 2006

universia.es

Argentina 04:57 AM	Brasil 04:57 AM	Chile 03:57 AM	Colombia 02:57 AM	España 09:57 AM	México 02:57 AM	Perú 02:57 AM	Portugal 08:57 AM	Puerto Rico 03:57 AM	Uruguay 04:57 AM
-----------------------	--------------------	-------------------	----------------------	--------------------	--------------------	------------------	----------------------	-------------------------	---------------------

secciones

-  Estudiantes
-  Internacionales
-  Investigación
-  Cultura
-  Internet
-  Cooperación
-  Política Univ.
-  C.R.U.E.

-  Dossier
-  Archivo
-  Fueron Portada
-  Kiosko

-  Videoteca
-  Sala de prensa

-  Gabinetes Univ.
-  Revistas Univ.
-  Radio y TV Univ.

-  El Tiempo

Puedes ver esta noticia traducida al portugués gracias al



20/5/2006

Más sobre los moriscos

[Universidad de Granada](#)

[La UGR](#) edita un libro sobre los rituales y la magia practicados por los moriscos.

La obra, escrita por la profesora Yvette Cardaillac-Hermosilla, titular del Instituto de estudios Ibéricos de la Universidad de Montaigne (Burdeos II), recoge un estudio, basándose en los documentos emanados de la Constitución, sobre las mujeres moriscas acusadas de practicar la magia.

Publicado por la Editorial [Universidad de Granada](#), en la colección Divulgativa Collectanea Limitae, que dirige el profesor Manuel González de Molina, 'Los nombres del diablo' se presenta en siete capítulos dedicados a las características de la magia morisca y otros aspectos de sus hábitos y costumbres.

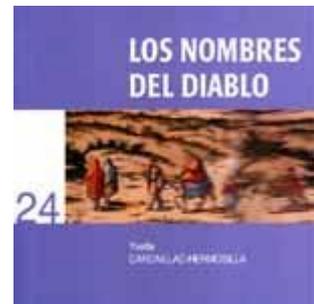
A partir de la literatura clandestina morisca y de los documentos de la Inquisición, el libro 'Los nombres del diablo', escrito por Yvette Cardaillac-Hermosilla, ofrece un análisis sobre las mujeres que fueron acusadas de practicar la magia. La autora se sirve, para este fin, de la literatura aljamiada, es decir, de la literatura clandestina morisca transcrita de la literatura musulmana y escrita en castellano con ayuda de caracteres árabes.

Muchos moriscos se dedicaron a la hechicería o a la magia, que comprende todos los maleficios y beneficios, predicciones favorables, invocaciones y plegarias que podían realizar las hechiceras. 'La magia profiláctica --señala la autora del libro, Yvette Cardaillac-Hermosilla-- es aquella que todo individuo utiliza como mecanismo de defensa, sin ser experto en la materia. La magia sirve para evitar la mala suerte cuando viene una desgracia injustificada o cuando se anhela protección. No obstante, no se suelen practicar ritos maléficos contra los demás'.

Estas prácticas aparecen reflejadas en los Libros aljamiados: manuscritos redactados en castellano transcritos en caracteres árabes para mantener en secreto su contenido.

Según la autora del libro, 'el concepto de brujería o witchcraft, que se construye como la réplica opuesta de la religión cristiana, no existe en los libros aljamiados de magia. Los moriscos practican también la religión musulmana en secreto en un medio hostil, es lo que conocemos como taquia (disimulo), actitud aconsejada a los moriscos por el muftí de Orán'.

El término morisco tiene connotaciones despectivas y se emplea para designar a los miembros de una comunidad acosada y vencida, que realizaba comúnmente los trabajos subalternos.



20 de Mayo de 2006

Universidad de Granada

Noticias de Universia España

Este vocablo afirma Yvette Cardaillac-Hermosilla, autora de la obra-- denomina a los musulmanes españoles que se convirtieron a la fuerza al cristianismo para evitar su exilio a partir de 1502 y en otras fechas según los reinos. Los esfuerzos para lograr su integración, a menudo vigorosos, provocarían levantamientos. Los moriscos fueron repartidos geográficamente de forma irregular, pero no cabe duda de que las deportaciones de población modificaron significativamente las cifras a lo largo del siglo XVI. El Duque de Lerma, ministro de Felipe III, organizó su expulsión definitiva entre los años 1609 y 1611.

Los mudéjares

Los moriscos descendían de los mudéjares, del árabe mudadjan (sirviente), término que se aplicaba a los musulmanes que permanecieron bajo dominación cristiana después de la Reconquista, y abonaban un tributo al señor cristiano; el arte realizado por los artesanos de estas comunidades y por los cristianos iniciados, intensamente influenciado por el arte musulmán, se llama de la misma manera.

Los moriscos se casaban --siempre a decir de la autora del libro-- según el rito musulmán, en secreto. Formaban grandes familias que se protegían gracias a los conocimientos compartidos cuya síntesis se encuentra en los libros aljamiados. Viajaban a lo largo y ancho de la península ibérica, hacia África y a través de su imaginación. En todos los actos de la vida pública y privada, neutralizaban las fuerzas del mal solicitando la ayuda de los djinns (duendes). Así lucharon por preservar su identidad y cultivar la tradición religiosa islámica cuya práctica les había sido prohibida después del bautismo forzoso al que accedieron para evitar el exilio.

Los problemas que sufrió la minoría morisca durante el siglo XVI --añade Yvette Cardaillac-Hermosilla-- pueden servirnos para comprender el funcionamiento de las relaciones de dominación contemporáneas, ya que continúan siendo, aproximadamente, los mismos. Por otra parte, y en relación a la magia, durante una visita a un oasis del sur de Túnez con una antropóloga japonesa que estudiaba las costumbres locales relativas a las artes adivinatorias, pudimos observar que se reproducían tradiciones transcritas en los procesos de la Inquisición y que incluso se mantenían las proporciones de las predicciones favorables recogidas en los libros aljamiados de magia.

Puedes ver más información en el portal de [CULTURA Y EXTENSIÓN UNIVERSITARIA](#)

Puedes ver esta noticia traducida al portugués gracias al



Noticias Relacionadas

[04/04/2006]

Gloria Lomana afirma en la Universidad de Navarra que ´el mercado publicitario apostará sólo por dos o tres cadenas potentes´

Según la directora de los Servicios Informativos de Antena 3, ´en 2010 la cadena líder no superará el 16% de audiencia´. [+]

[09/09/2005]

Crisis de las ONG's

[Euskal Erriko Unibersitatea / Universidad del País Vasco](#)

Estas organizaciones gestionan anualmente más de 500 millones de Euros y desarrollan por encima de 5.000 proyectos en países del sur. [+]

[20/07/2005]

Las TIC's impulsan la innovación

[Mondragon Unibersitatea](#)

Por medio de un convenio, la Universidad refuerza su papel en la sociedad del conocimiento. [+]

[20/07/2005]

Las TIC's impulsan la innovación

[Mondragon Unibersitatea](#)

Por medio de un convenio, la Universidad refuerza su papel en la sociedad del conocimiento. [+]

[20/04/2006]

La radio más cerca

[Universidad de Castilla-La Mancha](#)

En la VII Semana de la Radio, que se celebrará del 25 al 28 de abril la Universidad y la Cadena Ser acercan la radio a los estudiantes.

[+]

Comenta la noticia

Nombre:

E-mail:

Comentario:

enviar >>

borrar >>

Con el mecenazgo de



Copyright © 2003 Portal Universia S.A. Todos los derechos reservados
(Avda. de Cantabria s/n - Edif. Arrecife, planta 00.28660 Boadilla del Monte) - Madrid. España.

Contacta con nosotros: [Usuarios](#) | [Empresas-Instituciones-Medios comunicación](#)

20 de Mayo de 2006

Universidad de Granada

Noticias de Universia Espa

[Código Ético](#) | [Aviso Legal](#) | [Política de confidencialidad](#) | [Quiénes somos](#): Sala de Prensa